

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH LẠNG SƠN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 1921 /GP-UBND

Lạng Sơn, ngày 18 tháng 10 năm 2007

GIẤY PHÉP THĂM DÒ KHOÁNG SẢN

Mỏ Đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường

Lân Luông, xã Đồng Tiến, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn

ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH LẠNG SƠN

Căn cứ Luật Tổ chức HĐND và UBND ngày 26/11/2003;

Căn cứ Luật Khoáng sản ngày 20/3/1996 và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Khoáng sản ngày 14/6/2005;

Căn cứ Nghị định số: 160/2005/NĐ-CP ngày 27/12/2005 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành Luật Khoáng sản và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Khoáng sản;

Căn cứ Thông tư số: 01/2006/TT-BTNMT ngày 23/01/2006 của Bộ Tài nguyên và Môi trường hướng dẫn thực hiện một số nội dung của Nghị định số: 160/2005/NĐ-CP ngày 27/12/2005 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành Luật Khoáng sản và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Khoáng sản;

Xét Đơn và hồ sơ xin cấp giấy phép thăm dò khai thác Khoáng sản số: 07/CV-KH ngày 07/9/2007 của Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T;

Theo đề nghị của Sở Tài nguyên và Môi trường tại Tờ trình số:288/TTr-TNMT ngày 12 tháng 10 năm 2007,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Cho phép Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T được phép thăm dò khoáng sản tại Mỏ đá vôi xây dựng Lân Luông, xã Đồng Tiến, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn với các nội dung sau:

+ Địa điểm : Mỏ đá vôi xây dựng Lân Luông, xã Đồng Tiến, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn

+ Diện tích khu vực thăm dò là: 15 ha được giới hạn bởi các điểm góc A, B, C, D có toạ độ xác định trên bản đồ kèm theo.

+ Thời gian thăm dò: 01 tháng (từ tháng 10/2007 đến tháng 11/2007).

+ Lệ phí giấy phép: 2.000,000,0 đồng nộp tại Sở Tài nguyên và Môi trường Lạng Sơn.

Điều 2. Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T có trách nhiệm:

1. Thực hiện thăm dò theo đề án đã được UBND tỉnh chấp thuận và theo các quy định khác của pháp luật liên quan.

2. Thực hiện đúng chế độ báo cáo định kỳ kết quả thăm dò theo quy định hiện hành .

3. Trình thẩm định, xét duyệt báo cáo kết quả thăm dò tại UBND tỉnh và nộp báo cáo theo quy định của pháp luật về khoáng sản .

Điều 3. Mọi hoạt động thăm dò khoáng sản theo giấy phép này chỉ được phép tiến hành sau khi Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T đã thông báo chương trình hoạt động thăm dò tại các cơ quan chức năng của Nhà nước theo quy định của pháp luật.

Điều 4. Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T, Giám đốc Sở Tài nguyên và Môi trường, Chủ tịch UBND huyện Hữu Lũng, Chủ tịch UBND xã Đồng Tiến và các Cơ quan có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

Nơi nhận :

- Như Điều 4;
- CT, PCT Vy Văn Thành;
- Cục ĐC & KS Việt Nam;
- Sở Công nghiệp;
- CVP, DN, TH;
- Lưu: VT, (OH).

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH

KT. CHỦ TỊCH

PHÓ CHỦ TỊCH



Vy Văn Thành

Giấy phép thăm dò khoáng sản này đã được đăng ký Nhà nước tại Sở Tài nguyên và Môi trường tỉnh Lạng Sơn .

Số đăng ký :29..... ĐK/KT.

Lạng Sơn, ngày 19 tháng 10 năm 2007

SỞ TÀI NGUYÊN VÀ MÔI TRƯỜNG LẠNG SƠN

KT. GIÁM ĐỐC

PHÓ GIÁM ĐỐC



Hồ Công Khánh

CÔNG TY TNHH PHƯỚC HẬU

Số: 07.../CV- KH

V/v: Thăm dò mỏ khoáng sản

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bắc Giang, ngày 07 tháng 09 năm 2007



ĐƠN XIN THĂM DÒ KHOÁNG SẢN

Kính gửi: - ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH LẠNG SƠN
- SỞ TÀI NGUYÊN VÀ MÔI TRƯỜNG TỈNH LẠNG SƠN.

- Tên đơn vị xin cấp phép: Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T
- Trụ sở tại: Số 6 ngõ 7 đường Lê Lợi - TP Bắc Giang
- Điện thoại: 0240 829 351 Fax: 0240 854 888
- Đăng ký kinh doanh số: 2002000651 ngày 01 tháng 6 năm 2007 và bổ sung lần 2 ngày 5 tháng 7 năm 2007, tại Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Bắc Giang.
- Xin được thăm dò khoáng sản: Nguyên liệu đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường.
- Tại: khu Lân Luông, xã Đồng Tiến, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn.
- Diện tích khu vực xin thăm dò: 15,0 Ha.
- Được giới hạn bởi các điểm góc: A, B, C, D có toạ độ xác định trên bản đồ kèm theo.
- Thời gian xin thăm dò: từ tháng 9 năm 2007 đến tháng 10 năm 2007.
- Dự toán chi phí: 303 000 000 đồng.
(Bằng chữ: ba trăm lẻ ba triệu đồng chẵn)
- Công ty TNHH Phước Hậu cam đoan thực hiện đúng quy định của pháp luật về khoáng sản và quy định của pháp luật khác có liên quan..

Tài liệu kèm theo:

- Đề án thăm dò khoáng sản.
- Bản đồ khu vực thăm dò KS.
- Các văn bản về tư cách pháp lý.
- Bản sao giấy phép đầu tư.



1-11-1960
CỘNG HÒA
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc



NGUYỄN VĂN HẠP
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số : 288 / TTr - TNMT

Lạng Sơn, ngày 12 tháng 10 năm 2007

TỜ TRÌNH

**V/v cấp giấy phép thăm dò đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường
Mỏ Lân Luông xã Đồng Tiến, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn**

Kính gửi: Ủy ban nhân dân tỉnh Lạng Sơn.

Căn cứ Luật khoáng sản năm 1996 và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Khoáng sản năm 2005;

Căn cứ Nghị định số: 160/2005/NĐ-CP ngày 27/12/2005 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành Luật Khoáng sản và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Khoáng sản;

Căn cứ Thông tư số: 01/2006/TT-BTNMT ngày 23/01/2006 của Bộ Tài nguyên và Môi trường hướng dẫn thực hiện một số nội dung của Nghị định số: 160/2005/NĐ-CP ngày 27/12/2005 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành Luật Khoáng sản và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Khoáng sản;

Xét Đơn và hồ sơ xin cấp giấy phép thăm dò Khoáng sản số: 07/CV-KH ngày 07/9/2007 của Công ty TNHH Phước Hậu về việc xin cấp giấy phép thăm dò khoáng sản đá vôi xây dựng tại mỏ Lân Luông xã Đồng Tiến, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn.

Sở Tài nguyên và Môi trường trình UBND tỉnh như sau:

1. Công ty TNHH Phước Hậu là đơn vị có đăng ký kinh doanh về hoạt động khai thác chế biến vật liệu xây dựng. Công ty đã có đơn và hồ sơ số: 07/CV-KH ngày 07/9/2007 xin thăm dò mỏ đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường Lân Luông xã Đồng Tiến, huyện Hữu Lũng.

2. Điểm mỏ đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường Lân Luông nằm trong thung lũng Lân Lân Mai thuộc địa bàn xã Đồng Tiến huyện Hữu Lũng. Mỏ cách xa khu dân cư khoảng 1km; quanh khu vực mỏ không có các công trình đường điện, công trình giao thông, thủy lợi hoặc các công trình công cộng khác. Mỏ không nằm trong khu vực có liên quan đến di tích lịch sử, văn hoá, danh lam thắng cảnh, tôn giáo, tín ngưỡng. Không nằm trong khu vực phòng thủ an ninh, quốc phòng của tỉnh và huyện, đảm bảo cự ly an toàn cho phép đối với kho K78.

3. Địa điểm Công ty TNHH Phước Hậu xin khai thác đã được UBND huyện Hữu Lũng, UBND xã Đồng Tiến xem xét đồng ý về chủ trương cho Công ty làm thủ tục xin thăm dò, khai thác đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường. (Có công văn đồng ý về chủ trương kèm theo).

4. Đối với đề án thăm dò mỏ đá Lân Luông của Công ty TNHH Phước Hậu:

Đề án được Công ty cổ phần đầu tư và xây dựng mỏ xây dựng có kết cấu, nội dung phù với hướng dẫn tại thông tư số 01/2006/TT-BTNMT ngày 23/01/2006 của Bộ Tài nguyên và Môi trường hướng dẫn thực hiện một số nội dung của Nghị định số: 160/2005/NĐ-CP ngày 27/12/2005 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành Luật Khoáng sản và Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Khoáng sản.

5. Hồ sơ xin thăm dò khoáng sản của Công ty TNHH Phước Hậu lập đầy đủ và đúng theo quy định của Pháp luật.

Sở Tài nguyên và Môi trường trình UBND tỉnh xem xét và cấp giấy phép thăm dò khoáng sản đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường cho Công ty TNHH Phước Hậu với các nội dung sau :

- Địa điểm: Mỏ đá vôi xây dựng Lân Luông, xã Đồng Tiến, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn.

- Diện tích khu vực xin thăm dò là : 15 ha được giới hạn bởi các điểm góc A, B, C, D có toạ độ xác định trên bản đồ kèm theo.

- Thời hạn thăm dò: 01 tháng (từ tháng 10 /2007 đến tháng 11/2007).

- Loại khoáng sản : Đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường.

- Lệ phí giấy phép 2.000.000 đ nộp tại Sở Tài nguyên và môi trường Lạng Sơn

Sở Tài nguyên và Môi trường Lạng Sơn kính trình UBND tỉnh xem xét quyết định./.

Nơi nhận:

- Như kính gửi;
- Lãnh đạo Sở
- Công ty TNHH Phước Hậu,
- Lưu VT, TNKS.

**KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC**



Hồ Công Khánh

BẢN SAO

**ỦY BAN NHÂN DÂN
HUYỆN HỮU LŨNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 20 /UBND-TN&MT
V/v tạo điều kiện cho Công ty
TNHH Phước Hậu C.P.T Bắc Giang.

Hữu Lũng, ngày 03 tháng 7 năm 2007

Kính gửi: - UBND xã Đồng Tiến
- Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T Bắc Giang

UBND huyện Hữu Lũng nhận được Công văn số: 02/CV-ĐN ngày 25 tháng 6 năm 2007 của Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T Bắc Giang về việc xin khảo sát, lập phương án khai thác đá xây dựng.

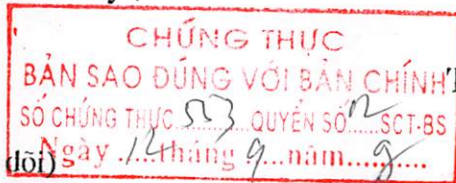
Sau khi xem xét UBND huyện Hữu Lũng có ý kiến như sau:

1. Chấp thuận với địa điểm cho Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T Bắc Giang xin khai thác đá xây dựng tại khu núi dài Lân Mai, thôn Lân Luông, xã Đồng Tiến.
2. Yêu cầu Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T Bắc Giang làm mọi thủ tục, trình tự theo quy định của Luật khoáng sản và Luật Bảo vệ môi trường.
3. Trong quá trình triển khai thực hiện nếu Công ty không tuân thủ theo các quy định thì phải chịu hoàn toàn trách nhiệm trước pháp luật

Nhận được công văn này, đề nghị Chủ tịch UBND xã Đồng Tiến tạo mọi điều kiện cho Công ty và yêu cầu Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T Bắc Giang nghiêm túc thực hiện theo công văn này./.

Nơi nhận:

- Như kính gửi
- Phòng TN&MT (theo dõi)
- Lưu VP



TM. UBND HUYỆN HỮU LŨNG

**KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**

**PHÓ CHỦ TỊCH UBND P. HOÀNG VĂN THỤ
DUYNG QUỐC KHÁNH**



Vũ Văn Hải



CÔNG TY TNHH PHƯỚC HẬU

Số...07.../CV- KH

V/v: Thăm dò mỏ khoáng sản

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bắc Giang, ngày 07 tháng 09 năm 2007



ĐƠN XIN THĂM DÒ KHOÁNG SẢN

Kính gửi: - ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH LẠNG SƠN
- SỞ TÀI NGUYÊN VÀ MÔI TRƯỜNG TỈNH LẠNG SƠN.

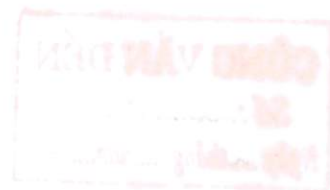
- Tên đơn vị xin cấp phép: **Công ty TNHH Phước Hậu C.P.T**
- Trụ sở tại: Số 6 ngõ 7 đường Lê Lợi - TP Bắc Giang
- Điện thoại: 0240 829 351 Fax: 0240 854 888
- Đăng ký kinh doanh số: 2002000651 ngày 01 tháng 6 năm 2007 và bổ sung lần 2 ngày 5 tháng 7 năm 2007, tại Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Bắc Giang.
- Xin được thăm dò khoáng sản: Nguyên liệu đá vôi làm vật liệu xây dựng thông thường.
- Tại: khu Lân Luông, xã Đông Tiến, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn.
- Diện tích khu vực xin thăm dò: 15,0 Ha.
- Được giới hạn bởi các điểm góc: A, B, C, D có toạ độ xác định trên bản đồ kèm theo.
- Thời gian xin thăm dò: từ tháng 9 năm 2007 đến tháng 10 năm 2007.
- Dự toán chi phí: 303 000 000 đồng.
(Bằng chữ: ba trăm lẻ ba triệu đồng chẵn)
- Công ty TNHH Phước Hậu cam đoan thực hiện đúng quy định của pháp luật về khoáng sản và quy định của pháp luật khác có liên quan..

Tài liệu kèm theo:

- Đề án thăm dò khoáng sản.
- Bản đồ khu vực thăm dò KS.
- Các văn bản về tư cách pháp lý.
- Bản sao giấy phép đầu tư.



**GIÁM ĐỐC
NGUYỄN VĂN HẬU**



NGUYỄN VĂN HẠNH
GIÁM ĐỐC